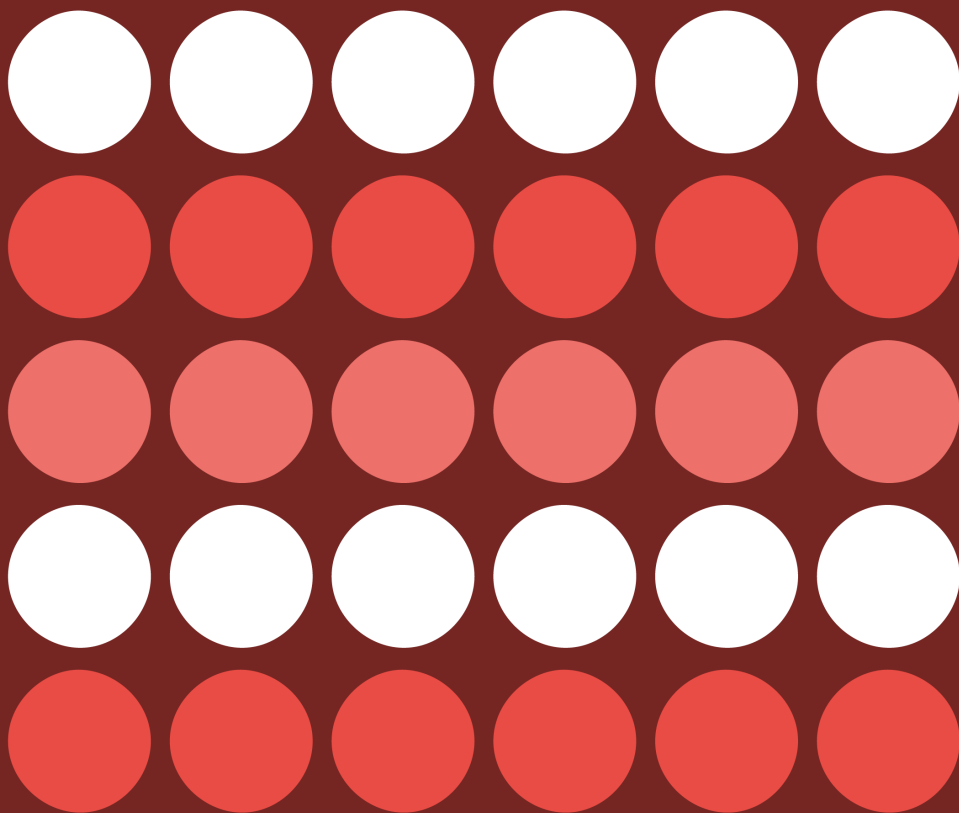


Edició 2017

Mapatge circ Bèlgica

Document realitzat per les oficines de l'ICEC a Europa



Informació recollida i tractada per l'oficina de l'ICEC Bèlgica:

Oficina a Brussel·les
227, Rue de la Loi / Wetstraat
B-1040 Bruxelles/ Brussel
T.: +32 2 230 72 21
brussels.icec@gencat.be



Els continguts d'aquesta publicació estan subjectes a una llicència de reconeixement no comercial 3.0 de Creative Commons. Se'n permet la còpia, la distribució i la comunicació pública sense ús comercial, sempre que se'n citi la font. La llicència completa es pot consultar a <http://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0/legalcode>

Institut Català de les Empreses Culturals (ICEC)

Passatge de la Banca, 1-3
08002 Barcelona
Telèfon: 933 162 770
icec.cultura@gencat.cat
www.gencat.cat/cultura/icec

Desembre 2016

Dipòsit legal B 4087-2015

Sumari

1. Introducció general del mercat del circ a Bèlgica	4
El circ a Valònia	8
Estructura i finançament	8
Agents institucionals que afavoreixen la circulació del circ	10
Altres agents que afavoreixen la circulació del circ	20
El circ a Flandes	23
Estructura i finançament	23
Agents institucionals que afavoreixen la circulació del circ	27
2. Recusos locals	30
Escoles de formació / centres de creació / residències	36
Agents de distribució / empreses de gestió	46
Altres agents / directors	52
Programadors	54
Centres de difusió, teatres o centres culturals	76
Recursos / documents	79
3. Actuació de companyies catalanes 2014-2016	84

1. Introducció general del mercat del circ a Bèlgica

- **Pràctiques i estratègies del mercat local**
- **Circuit estable**
- **Els professionals del circ**
- **Finançament**

Bèlgica

El circ és una peça destacada en el sector cultural belga, com es demostra amb l'existència d'una formació reglada completa i d'unes polítiques culturals actives (tant en matèria de subvencions com de legislació a favor del sector). Tot això es visualitza en l'existència d'una quantitat considerable de companyies i artistes que es dediquen al sector del circ a tot Bèlgica. Un nombre que, malgrat la crisi econòmica, ha anat en augment en els darrers anys, segons els darrers informes del sector.

La divisió administrativa i territorial de Bèlgica fa que hi hagi dos circuits paral·lels. Per una banda, hi ha la comunitat de Flandes (de parla neerlandesa) i, per l'altra, la de Valònia (de parla francesa). En comú hi ha la

ciutat de Brussel·les, que agrupa les dues comunitats i administracions. A la pràctica, vol dir que funcionen de manera independent dues administracions i dos governs, amb un de comú que és el federal. Cada un (el de Flandes i el de Valònia) organitza les seves lleis en matèria de cultura —és a dir, les seves pròpies subvencions— i també té el seu circuit d'associacions, programadors i centres culturals propis.

Les dues comunitats han apostat en els darrers anys en la promoció del circ. En el cas de Flandes, es demostra amb el darrer decret en suport a les arts del circ i amb la creació de la fundació Circuscentrum, que agrupa i promou el sector. A la part de Valònia, també es visualitza en normatives i entitats públiques com el Service du Cirque, que s'inclou dins el Service Général de la Création Artistique (SGCA).

En matèria de formació, a més d'una formació reglada —és a dir, amb titulació universitària oficial—, també hi ha una àmplia xarxa d'escoles provincials

relacionades amb el circ (més de seixanta), així com centres de creació tant públics com privats. Tot això ve acompanyat d'un entramat de programadors, centres culturals i festivals que difonen les creacions. Per exemple, a Bèlgica estem parlant de més de setanta festivals anuals/biennals relacionats amb el circ.

De fet, aquest context facilita el dinamisme del sector. En el cas de Flandes, en el 2013 hi havia 75 companyies i en el 2015 eren 90 les registrades, segons dades de la fundació Circuscentrum. Es un nombre elevat de companyies, que es veuen recolzades, des del seu naixement, per dita fundació. Circuscentrum és el lligam entre el Govern de Flandes i el món del circ i té com a missió, a través de les seves activitats i els seus projectes, fer de Flandes una regió activa en aquest sector.

Les principals activitats de la fundació Circuscentrum són: acompanyament artístic, acompanyament pedagògic, patrimoni i centre de recursos, promoció i comunicació, ajuts a la participació internacional, entre moltes d'altres.

En el cas de Valònia, que també dóna molta importància al circ i arts de carrer en general, el nombre de companyies registrades és més petit que no pas Flandes. Malgrat això, són companyies que giren molt ja que disposen d'una línia específica de finançament, Tournées Art et Vie, que els hi facilita el nombre d'actuacions. Segons el Service de la Diffusion des Arts de la Scène, un total de 163 representacions de companyies de Circ i Arts de carrer i foranes de Valònia han rebut subvenció de la línia Tournées Arts et Vie 2015. A aquesta xifra se li podrien sumar les representacions de companyies de teatre familiar (275), de teatre de titelles (138), de contes per infants (7) i arribaríem a un total de 583 representacions subvencionades.

Es tracta d'unes dades significatives en relació amb el nombre de població. Bèlgica és un país petit, amb poc més d'11 milions de persones i que representa el 2% de la població europea. Per comunitats, els flamencs són majoria (6.350.000 habitants, que representen el 57% dels belgues) i els que tenen

la renda *per capita* més elevada. Els valons representen prop d'una tercera part dels belgues (3.547.000 habitants). A les estadístiques s'engloba Brussel·les en un cas a part: hi viuen una mica més d'1 milió de persones —més de parla francesa que no de parla neerlandesa— i que representen el 10% dels belgues.

Bèlgica és un mercat interessant per a les companyies de circ catalanes. Això és perquè el sector està consolidat, té formació reglada, suport polític i una àmplia xarxa de programadors i festivals on poden presentar-hi les seves creacions. Ara bé, cal assenyalar que si les companyies aspiren a assolir ajuts econòmics, cal que estiguin registrades com a tals a Bèlgica.

EL CIRC A VALÒNIA

Estructura i finançament

La Fédération Wallonie - Bruxelles (FWB) és l'òrgan de govern de la comunitat francesa del país belga. És també la institució que assumeix i gestiona

les competències culturals de la part francòfona de Bèlgica. Dins l'FWB, l'Administració General de la Cultura s'inclou dins del Ministeri de l'Educació, la Cultura i de la Infància dirigit actualment per Marie-Martine Schyns i Alda Greoli. Una de les àrees de l'Administració General de la Cultura és el Servei General de la Creació Artística (SGCA), que està format per:

- Circ, arts de carrer i foranes
- Teatre
- Dansa
- Servei de la difusió de les arts de l'escena
- Música clàssica i contemporània
- Música moderna

Aquests serveis donen suport a cada una de les disciplines artístiques dins del territori francòfon de Bèlgica. La difusió internacional està assegurada per l'agència Wallonie-Bruxelles International (WBI) i per les sectorials Wallonie Bruxelles Musiques (WBM) i Wallonie Bruxelles Theatre/Dance (WBT/D).

Agents institucionals que afavoreixen la circulació del circ

SERVICE DU CIRQUE, DES ARTS FORAINS ET DE LA RUE

www.artscene.cfwb.be

La normativa que regula el sector de les arts es basa en el Decret 4/2003 de les arts escèniques, el qual especifica i reconeix el sector del circ, les arts foranes i les arts de carrer. El text també detalla els ajuts econòmics.

Aquest poden ser de quatre tipus: borses, ajudes puntuals, convenis de dos o quatre anys i els contractes-programa de cinc anys.

El Servei atorga subvencions a les companyies, als festivals, als projectes de creació, així com a centres de creació i de formació i a les activitats de promoció.

L'any 2015, el pressupost total per a les arts escèniques ha estat de 91.148.000 euros. D'aquests, l'àrea de circ ha rebut 1.315.086 euros repartits entre els diferents tipus d'activitats:

- 3.650 € per beques
- 411.984 € pel funcionament de companyies
- 315.502 € per festivals
- 305.000 € per ajuts a la creació
- 270.950 € euros per llocs de creació i activitats de promoció
- 8.000 € euros pel funcionament del servei

D'altra banda, com a acció de suport al sector, el Servei subvenciona la guia d'arts de carrer, arts del circ i arts foranes *Le Nomade*, amb la col·laboració de l'associació Olé Olé.

LA DIFFUSION

www.artscene.cfwb.be

És una de les àrees del SGCA encarregada de la difusió i la promoció de les diferents disciplines artístiques (circ, teatre, música, dansa i arts de carrer). Té dos programes principals:

“Tournées Art et Vie”, que es fa servir per afavorir els circuits estables d'espectacles. Requereix que l'espectacle i el programador (centre cultural, festival,

organismes d'educació i joventut) sigui acceptat i reconegut prèviament pel Servei de Difusió. En el 2015 s'han atorgat un total de 2519 subvencions. D'aquestes, com ja s'ha esmentat abans, 163 han estat pel sector del circ, arts de carrer i foranes –és l'any que han donat menys ajuts respecte els tres anteriors– però cal afegir que per l'any 2016 han previst un augment del 8,53%.

El programa “Spectacle à l'École”, que afavoreix la circulació dels espectacles de teatre i dansa infantil i juvenil a les escoles a través de subvencions directes a les companyies.

Per informació, durant el 2015, el servei de difusió, a través de les Tournées art et Vie, ha atorgat 2.519 subvencions, repartides en:

- 1.228 per a concerts
- 975 per a teatre i contes
- 163 per a arts foranes, del circ i de carrer
- 54 per a dansa contemporània, urbana i per a públic jove
- 99 per a espectacles pluridisciplinaris

CULTURE-ENSEIGNEMENT

www.culture-enseignement.cfwb.be

Una altra forma de difusió de la creació artística a través del circ és la que ha posat en marxa l'Administration Générale de l'Enseignement de la FWB a través del programa europeu CartAble Europe. El seu objectiu és donar l'opció a artistes de fer residències a parvularis, escoles primàries i secundàries. Els artistes que se'n vulguin beneficiar, poden sol·licitar residència en qualsevol dels següents àmbits:

- les arts de l'escena (teatre i dansa)
- l'expressió musical (música, cant, moviment)
- les arts plàstiques, visuals i de l'espai
- l'arquitectura, el patrimoni cultural
- les arts audiovisuals, les arts digitals
- les arts de circ
- activitats culturals lligades a la ciència

WALLONIE-BRUXELLES THÉÂTRE/DANSE (WBTD)

www.wbtd.be

Estructura d'informació i promoció de les arts escèniques de la comunitat francòfona. WBTD té com a missió contribuir a la sensibilització de la creació teatral i coreogràfica de la FWB a escala internacional.

Accions per a la internacionalització:

- Promocionar espectacles teatrals i coreogràfics mitjançant la invitació de programadors estrangers a festivals i altres esdeveniments culturals que tenen lloc a Valònia i Brussel·les: Marché du Théâtre d'Ittre, Namur en Mai o Rencontres de Théâtre Jeune Public de Huy, entre d'altres.
- Potenciar la presència d'artistes i de professionals als mercats internacionals de Valònia i Brussel·les.
- Potenciar la presència d'artistes de Valònia i Brussel·les als principals festivals internacionals que puguin tenir un efecte multiplicador. Intentar establir nous contactes amb nous mercats per tal d'expandir horitzons.

- Participar en l'organització d'actes promocionals per a les empreses del sector, com Propulse, Bons Baisers o Objectif Danse. En aquest tipus d'accions s'organitzen *showcases* d'artistes de la regió i es convida a participar-hi tots els professionals belgues i estrangers que ho vulguin.
- Participar en xarxes i lobbys internacionals com l'IETM, CINARS o Culture Action Europe.
- Ser el punt de contacte cultural per a tots aquells que estiguin interessats en els projectes culturals de la Comissió Europea.

WALLONIE-BRUXELLES INTERNACIONAL (WBI)

www.wbi.be

WBI s'encarrega de les relacions internacionals de la comunitat francesa de Bèlgica per assegurar-ne la presència i la visibilitat a l'estranger. Tenen diferents línies d'acció:

- Relacions bilaterals: basades en l'acord de la comunitat francesa amb un altre país o regió per tal de potenciar el desenvolupament de la

regió belga i promoure la creació; la comunitat francesa ha limitat el nombre de països o regions amb els quals estableixen relacions bilaterals i es basa en criteris de proximitat geogràfica o cultural, o en interessos particulars o polítics.

- Accions sectorials: la cooperació per al desenvolupament, els drets humans, la sanitat, el medi ambient, els intercanvis entre joves, etc.
- Relacions multilaterals: permet a les entitats federals participar en projectes europeus, francòfons o internacionals.
- Oficines a l'estranger per tal d'agilitzar les accions i les col·laboracions.
- Filials: WBM, WBTD, WBIImages, WBDM (disseny i moda), Oficina Internacional de Joventut i Théâtre des Doms.

AWEX

www.awex.be

Es tracta de l'Agència de Valònia per a l'exportació. La seva denominació oficial és: Agence Wallonne à l'Exportation et aux Investissements étrangers (AWEX) és el departament de la regió valona

que s'encarrega de promoure el comerç exterior i de rebre els inversors estrangers.

BRUXELLES INVEST & EXPORT

www.invest-export.brussels/web/export/welcome

Bruxelles Invest & Export és el servei del Commerce extérieur et des Investissements étrangers du Service public régional de Bruxelles (SPRB) i depèn de Bruxelles Économie et Emploi. S'encarrega de fomentar el desenvolupament econòmic de la regió de Brussel·les-Capital a partir d'una doble missió: d'una banda, ajudar a les empreses de Brussel·les a introduir-se en el mercat internacional i, de l'altra, explorar les empreses estrangeres i acompanyar la seva implementació estratègica a la capital d'Europa.

COMMISSION COMMUNAUTAIRE

FRANÇAISE (COCOF)

www.cocof.be

Servei de l'àrea Sociocultural i del sector de les Arts del Circ.
Dóna suport a les activitats del circ que

es fan a la regió francesa de Brussel·les capital. Préstec de material, difusió i formació.

A part dels agents institucionals anomenats anteriorment, també faciliten la circulació del circ les Regions, les Províncies i els Municipis.

Regions

Poden oferir ajudes en matèria cultural, sobretot si estan vinculades al turisme.

RÉGION DE WALLONIE

www.wallonie.be

RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE

www.bruxelles.irisnet.be

Províncies

Poden facilitar ajuts econòmics i materials.

LE BRABANT WALLON

www.brabantwallon.be

Direcció d'Administració de Cultura,
Esport i Joventut

PROVINCE DU HAINAUT

www.lafabrique.be

Servei de les Arts de l'Escena

LIÈGE

www.provincedeliege.be/culture

Espace Belvaux

LIÈGE

www.prov-liege.be/culture

Servei Provincial de Cultura

LUXEMBOURG

www.province.luxembourg.be

Palais Abbatial

NAMUR

www.province.namur.be

Servei de Cultura de la Província de
Namur / Servei de Teatre d'Amateurs

Municipis

Igual que les províncies, els municipis donen ajudes econòmiques i programen espectacles tant a les seves festes locals com en col·laboració amb els centres culturals, espais i teatres municipals que financen. Tenen un pes important en el sector cultural local.

Altres agents que afavoreixen la circulació del circ (Valònia)

ASSPROPRO

www.asspropro.be

Associació de Programadors Professionals de la Comunitat Francesa de Bèlgica. És una associació sense ànim de lucre, que està formada per programadors i responsables culturals de les administracions públiques valones: centres culturals, associacions o entitats que afavoreixen la circulació cultural. L'entitat, a través d'una base de dades oberta al públic, ofereix informació de tots els seus membres per facilitar la programació i gira d'espectacles.

S'ocupa de l'àmbit del teatre, la música, el circ, la dansa o espectacles infantils. El seu funcionament és a través de comissions específiques i en té una per a les arts de carrer, les de circ i les arts foranes.

La seva missió té enfocaments diferents, que van des de donar suport a l'organització o co-organització de gires nacionals i internacionals, tant d'artistes belgues com estrangers, a coordinar els diferents socis. En el cas dels artistes belgues i les gires nacionals, l'AssProPro es coordina amb el Service Général de la Création Artistique i la seva línia de subvenció Tournées Art et Vie.

Pel que fa a la seva activitat internacional, l'AssProPro afavoreix l'obertura al mercat estranger a través de convenis amb Rideau (Quebec, Canadà), Chaïnon Manquant (França), ATP (Suïssa), Festival Internacional de Teatre de Sibiu (Romania), Contact Acadie (Acadie, Canadà), Masa (Àfrica).

Altres activitats que podem destacar són:

- Proposar comissions de reflexió i de coordinació de projectes culturals que

necessiten demandes específiques o interessos particulars de membres.

- Organitzar trobades temàtiques professionals o d'informació que tracten sobre la programació de les estructures culturals.
- Participar en la preparació i organització del festival ProPulse i de les trobades de les Arts Escèniques que organitzi el SGCA.
- Fer un seguiment dels enllaços internacionals, dins del marc d'una xarxa internacional d'esdeveniments artístics, i del festival ProPulse.

També, quan una companyia aconsegueix que vuit festivals o centres culturals la programin, AssProPro entra en contacte amb les entitats que programen i els finança el cost de programar aquesta companyia. És una iniciativa que dóna difusió als artistes emergents i ofereix recursos als programadors.

CENTRE DES ARTS SCÉNIQUES-CAS

www.arnika.be

CENTRE INTERNATIONAL DE FORMATION EN ARTS DU SPECTACLE

www.cifas.be

MAISON DU SPECTACLE - LA BELLONE

www.bellone.be

EL CIRC A FLANDES

Estructura i finançament

Flandes també té el seu propi parlament i govern regional. El govern de Flandes es constitueix de 9 Ministeris i cada ministre és escollit per un període de 5 anys. Sven Gatz està, en aquests moments, al capdavant del Ministeri de Cultura, Joventut, Esports i Mitjans de Comunicació que és d'on depèn tota la legislació de les disciplines artístiques. Cada ministeri està format pels Steunpunten o punts de suport. Són organitzacions centrades en una àrea cultural, la qual desenvolupen i a la qual donen suport i ofereixen serveis de recerca i comunicació.

En matèria de legislació cultural, durant el període 1993-2008 el govern de Flandes

ha posat les bases amb diversos decrets, com el Decret de les arts (2004), el de patrimoni, el de polítiques culturals locals o el del circ (2008). La idea era integrar les àrees culturals amb un suport legal i una estructura financera.

Decret 4/2004 de les arts

És el text legal que determina el tipus d'expressió artística o àrea a qui es pot donar subvencions (arts escèniques, música, arts visuals i audiovisuals, lletres, arquitectura, disseny, nous mitjans, etc.). Reconeix les activitats de creació i representació artística i també afavoreix els organismes que s'ocupen de l'acompanyament tècnic o artístic i la gestió comercial i financera del projecte. El Decret de les arts també subvenciona projectes flamencs amb vocació internacional o iniciatives estrangeres que incloguin artistes o organitzacions flamenques. És a dir, si es vol optar a un ajut, s'ha d'estar registrat com a entitat a la regió o bé tenir part del projecte vinculat amb entitats o professionals de Flandes. En determinades ocasions el Ministeri organitza projectes o actes dins el marc d'acords de col·laboració.

Tipus d'ajuts:

- Projectes internacionals: gires internacionals, coproduccions, participació en fires a l'estranger o intercanvis d'organitzacions que ja tenen un reconeixement internacional o que són capaces d'assolir-lo.
- Els organismes que es presentin a un programa de finançament europeu poden demanar un ajut per les despeses internacionals que els pot ocasionar la seva preparació (per exemple trajectes, trucades internacionals, etc.). Amb aquest ajut el govern flamenc pretén incentivar la participació en projectes europeus.
- Estadades en organitzacions culturals a l'estranger. El cost d'aquest tipus d'iniciatives es pot finançar.
- Xarxes: organitzacions internacionals que uneixen membres al voltant d'un tema o sector amb l'objectiu d'intercanviar coneixement.
- Despeses de desplaçament i manutencions. Adreçades principalment a artistes i organitzacions culturals implicades en activitats a l'estranger.

- Traduccions de textos del flamenc a altres idiomes i viceversa. El contingut del text ha d'estar relacionat amb l'escena cultural flamenca.

Decret 9/2008 del circ

És el decret que organitza i integra tot el sector del circ a Flandes. Aquest text té com a objectiu desenvolupar les arts del circ a través del suport a la creació, la distribució, la promoció i la professionalització dels artistes. Així mateix, determina com es poden atorgar les subvencions i el suport econòmic al sector; per exemple, a artistes, productores, companyies o escoles que fomentin la disciplina.

Posteriorment s'han anat fent petites modificacions del text (el 2013) segons els vaivens polítics, però que no es consideren canvis substancials, segons detallen els responsables de Circuscentrum.

Agents institucionals que afavoreixen la circulació del circ

KUNSTEN EN ERFGOED

www.kunstenenerfgoed.be

És l'organització pública que depèn del Ministeri de Cultura i que s'encarrega de desenvolupar tota la política cultural del govern flamenc en matèria de recursos i subvencions. Té com a objectiu reconèixer, estimular i subvencionar la creació artística professional i el patrimoni cultural.

El seu pressupost el 2013 (no hi han dades més recents), ha girat al voltant dels 210.000.000 euros, 95.000.000 dels quals s'han destinat a l'art (en tots els seus àmbits) i els 30.000.000 restants al patrimoni. Són subvencions que vénen del Decret de les arts i que aquesta agència gestiona i distribueix en el sector.

KUNSTENPUNT - VLAAMS THEATER INSTITUUT

www.kunsten.be

Dins del Kunstenpunt trobem la branca del VTi que és un organisme dedicat a

crear suports informatius relacionats amb el món de les arts escèniques a Flandes. Els temes d'interès són els artistes i els seus treballs, les polítiques culturals, les noves tendències i tot tipus d'informacions referents a noves infraestructures, formacions o plataformes de distribució. Els destinataris d'aquestes informacions són els professionals del sector de les arts escèniques, els polítics, els estudiants, la premsa i el públic en general.

Per Arts escèniques s'entén: dansa, mim, teatre gestual, teatre musical, titelles, teatre d'objectes, teatre infantil, cabaret i circ.

Activitats i projectes:

- Centre d'informació i documentació. Responen a les demandes d'informació (traduccions, temes legals...).
- Observen i documenten les novetats del sector: noves polítiques, tendències i creacions.
- Think tank sectorial i de recerca aplicada.
- Participació en iniciatives internacionals, com la Conferència per les Polítiques Culturals i Tendències a Europa (www.culturalpolicies.net).

- Formen part de xarxes internacionals com l'IETM, entre d'altres.
- Treballen amb diverses organitzacions de promoció per a l'organització de conferències i seminaris a Holanda i Bèlgica.

AANBOD PODIUM

www.aanbodpodium.be

És una agència que depèn del Govern flamenc, que promou la difusió de la cultura a través de concedir subvencions a organitzacions que programen companyies i artistes, els espectacles dels quals han sigut seleccionats per Aanbod Podium. Ve a ser l'homòleg flamenc del programa való, Art et Vie. Estimula la circulació de totes les disciplines artístiques, entre les quals, la dansa. A part dels centres culturals i de creació, també poden sol·licitar els ajuts altres organitzacions comunitàries relacionades amb el benestar de les persones i que vulguin programar espectacles culturals (música, dansa, teatre...), com, per exemple, residències de gent gran, de persones amb risc d'exclusió social o centres penitenciaris.

SOCIAAL-CULTUREEL WERK VOOR JEUGD EN VOLWASSENEN

www.sociaalcultureel.be

Agència fundada el 2004 amb seu a Brussel·les, que forma part del ministeri Cultuur, Jeugd, Sport en Media. S'encarrega de donar suport a les associacions que proposen activitats socioculturals i als centres de formació artística, a partir de la concessió de subvencions. No assumeixen programes directes de dansa, però sí que són un enllaç entre la localitat, joves i adults, i les arts escèniques.

CULTUURINVEST

www.pmv.eu/nl/financiering-voor-ondernemers/leningen/cultuurinvest

També és una iniciativa del Govern flamenc. És un fons d'inversió per a emprenedors culturals i/o empresaris de les indústries creatives, gestionat per Participatie Maatschappij Vlaanderen. Té per objectiu estimular el creixement i la independència econòmica de les indústries culturals i creatives.

Cultuurinvest no atorga subsidis sinó que concedeix préstecs o participa en el capital. En total, ha invertit en 70 empreses, amb un impacte de mercat de 13,3 milions d'euros. Sectors que hi poden participar:

- Nous mitjans de comunicació
- Videojocs
- Audiovisual i disseny digital
- La indústria de la música
- Disseny de moda
- Impremta i disseny gràfic
- Patrimoni
- Editorials i llibreries
- Música i arts escèniques
- Distribució de les arts visuals
- Comunicació i publicitat
- Arquitectura

FLANDERS DISTRICTS OF CREATIVITY

www.flandersdc.be

L'associació Flanders Districts of Creativity és una xarxa de regions creatives creada a proposta del govern de Flandes el 2004, amb l'objectiu de compartir experiències reeixides de

projectes innovadors originals i capaços de generar un creixement sostenible i de crear ocupació. Ofereix consells per portar a terme models de negoci d'alta rendibilitat, instruments de suport a la internacionalització del sector creatiu i mètodes avançats per estimular la competitivitat. Volen fomentar la creació de sinergies entre l'economia creativa i altres sectors, operant de mediadors i organitzant diferents esdeveniments de networking o de promoció en el país i a l'estranger. El seu grup objectiu principal són els empresaris de les indústries culturals i creatives i actualment està formada per 13 membres: Tampere (Finlàndia), Shangai (Xina), Escòcia (Regne Unit), Rio de Janeiro (Brasil), Oklahoma (Estats Units), Noord-Brabant (Països Baixos), Lombardia (Itàlia), Karnataka (Índia), Hong Kong (Xina), Flandes (Bèlgica), Jutlàndia Central (Dinamarca), Catalunya (Espanya) i Baden-Württemberg (Alemanya).

VLAAMSE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE (VGC)

www.vgc.be

La VGC és la comissió comunitària flamenca, l'òrgan competent per reglamentar tota una sèrie de matèries que afecten directament els habitants flamencs de la regió de Brussel·les-Capital, com són la cultura, l'ensenyament, el benestar i la salut. Dóna suport a la creació i al finançament d'institucions operatives en els diferents sectors en què té marge d'acció, i, fins i tot, porta a terme iniciatives de diferents naturaleses. A diferència del seu homòleg való, la COCOF, la VGC està sota la tutela de la Comunitat flamenca i no té competència legislativa.

CIRCUSCENTRUM

www.circuscentrum.be

Centre flamenc de les arts del circ fundat el 2008 (a través del Decret del circ del 2008). Depèn del govern regional, però també rep aportacions d'altres entitats públiques i privades. El seu objectiu és promoure el sector i donar-hi suport a

través de la formació, les subvencions econòmiques i la creació de xarxes, estructures i festivals. També s'encarrega d'agrupar i de fer estudis sobre el circ.

Províncies

Poden facilitar ajuts econòmics i materials.

BRUXELLES/BRUSSEL

www.vlaanderen.be/kunsten

Departament de Cultura, Joventut, Esports i Mitjans

ANTWERPEN

www.antwerpen.be/nl/overzicht/cultuur-1/nieuws-81

Departament de Cultura

LIMBURG

www.limburg.be

Direcció de Cultura (Hasselt)

OOST-VLAANDEREN

www.oost-vlaanderen.be

Direcció General de Cultura (Gent)

VLAAMS BRABANT

www.vlaamsbrabant.be

Provinciehuis / Àrea Cultural (Leuven)

WEST VLAANDEREN

www.west-vlaanderen.be

Provinciehuis Boeverbos / Direcció de
Cultura (Sint-Andries)

Municipis

Són un dels eixos principals de la cultura a Flandes. Financen els centres culturals i els espais municipals a on es programen els espectacles, a més de participar en l'organització de festivals o activitats culturals.

2. Recursos locals

- **Programadors**
- **Festivals i fires**
- **Agents de distribució / mànagers**
- **Productors i coproductors**
- **Institucions i agents articuladors**
- **Programes de suport, ajuts o convocatòries a projectes internacionals**

Bèlgica

Escoles de formació / centres de creació / residències

ESAC (ÉCOLE SUPÉRIEURE DES ARTS DU CIRQUE DE BRUXELLES)

www.esac.be

Escola oficial subvencionada per la comunitat francesa de Bèlgica. Per poder-hi accedir, l'alumnat ha d'haver superat la secundària superior. Són tres anys d'estudi i, un cop acabat, obtenen el batxillerat artístic en l'especialitat del circ. L'ESAC és una de les sis escoles europees de circ que ofereixen i atorguen aquest diploma oficial.

FÉDÉCIRQUE.BE (FÉDÉRATION DES ÉCOLES DE
CIRQUE AMATEUR DE LA FÉDÉRATION WALLONIE-
BRUXELLES)

www.fedecirque.be

Xarxa d'escoles de circ fundada el 2012
que promou i desenvolupa la pràctica del
circ a la regió.

FEDEC (FÉDÉRATION EUROPÉENNE DES ÉCOLES
DE CIRQUE PROFESSIONNELLES)

www.fedec.eu

Fundada el 1998, és una xarxa de més
de 42 escoles de circ professionals i 13
grans organitzacions del sector de 26
països europeus.

CAR (CENTRE DES ARTS DE LA RUE)

www.centredesartsdelarue.be

Centre de creació artística de les arts del
circ i de carrer.

LATITUDE 50

www.latitude50.be

Centre de creació i difusió de les arts de
carrer i del circ.

**L' LIEU DE RECHERCHE ET D'ACCOMPAGNEMENT
POUR LA JEUNE CRÉATION**

www.lilasbl.be

Espai de recerca, creació, difusió i formació per a joves artistes.

Comunitat de Valònia:

Província de Bruxelles / Brussel:

ÉCOLE DE CIRQUE DE BRUXELLES

www.ecbru.be

Escola de formació de circ, des de tres anys. Ofereixen cursos multidisciplinaris de circ.

**ESPACE CATASTROPHE - CENTRE INTERNATIONAL
DE CRÉATION DES ARTS DU CIRQUE ET
DE LA SCÈNE**

www.catastrophe.be

Centre de creació i difusió de les arts del circ. A partir del 2014 organitzen el Festival UP! Fins llavors anomenat Festival Pistes de Lancement. A més proposen Jeux de Piste, que són tallers de dues setmanes d'immersió al circ per adults i que es fan durant l'estiu.

LA ROSERAIE

www.roseraie.org

Centre de creació i difusió de les arts escèniques. Fa programació contínua d'espectacles infantils. Es presenta com a centre cultural. Proposen tallers de circ per a professionals del sector.

ATELIER DU TRAPÈZE

www.atelier-trapeze.com

Escola de circ i de trapezi.

ÉCOLE DE CIRQUE D'ETTERBEEK

www.initiation-cirque.be

TRAPÈZE ASBL

www.feriamusica.org/daralshaga/trapeze-asbl/

Entitat que ofereix activitats relacionades amb el trapezi per potenciar la integració de joves en risc d'exclusió social.

CIRQU'CONFLEX ASBL

www.cirqu-conflex.be

Ofereixen activitats i cursos de circ. Cirqu'Conflex és un espai de circ social

i de desenvolupament creatiu obert als joves i adults de vuit a vuitanta-vuit anys.

ÉCOLE DE CIRQUE MANDARINE

www.cirquemandarine.be

Escola de tres a disset anys que ofereix diversos cursos de circ.

IMAGINE ASBL

www.imagineasbl.be

Escola fins als divuit anys que ofereix diversos cursos de circ.

CENTRE PIERRE DE LUNE

www.pierredelune.be

Escola d'arts escèniques per a joves a Brussel·les.

Província de Brabant Wallon:

ÉCOLE DE CIRQUE DU BRABANT WALLON

www.ecbw.be

Formació i difusió del circ. Organitzen el festival anual P'tit Cirq'en Palc.

ASBL HISTRION CIRCUS

www.histrioncircus.be

ÉCOLE DE CIRQUE LE FUNAMBULE

www.funambule.be

ASBL ET QUI LIBRE - ÉCOLE DE CLOWN

www.ecoledec clown.be

Província de Namur:

ÉCOLE DE CIRQUE DE GEMBOUX

www.ecoledecirquedegembloux.be

CREACIRQUE

www.creacirque.be

Província de Liège:

RCAE CIRQUE

www.rcae.ulg.ac.be

ÉCOLE DE CIRQUE POLICHINELLE DE SERAING

www.ecoledecirquepolichinelle.be

CENTRE CULTUREL D'ENGIS

www.ccengis.be

CIRCABULLE ASBL. ÉCOLE DE CIRQUE DE MARCHIN

www.ecoledecirquedemarchin.be

**MAISON DES JEUNES ET DE LA CULTURE
DE LA REID ASBL**

www.mjclareid.be

Província de Hainaut:

LA PETITE FABRIEK

www.lapetitefabriek.be/fr/

CAROLO CIRCUS

www.carolo-circus.skyrock.com/

**CIRCOMEDIE ASBL. ÉCOLE DE CIRQUE
DE CHARLEROI**

www.circomedie.be

CIRK'EMOI ASBL

www.cirkemoi.be

ASBL CIRQUE DU DOUDOU

www.cirquedudoudou.be

ATTENTION JONGLEURS! ASBL

www.attentionjongleurs.be

ATELIERS LA TÊTE EN L'AIR

www.ccrb.be

PRÉ EN BULLE - ÉCOLE DE CIRQUE DE CHAPELLE
LEZ HERLAIMONT

www.ecoledecirque.be

ÉCOLE DE CIRQUE DE HONNELLES

www.ecoledecirquedehonnelles.be

ASBL MÔMES CIRCUS, ÉCOLE DE CIRQUE
DE LOISIRS

www.momescircus.be

CIRQ'EN BULLES ASBL

www.cirqenbulles.net

MAGIC ARTS ASBL

www.magic-arts-lessines.com

MATIZI CIRCUS

www.magicaltime.be

ECOLE DE CIRQUE BALL'ISTIK ASBL

www.ballistik.be

Província de Luxembourg

GIPSY CIRCUS

www.gipsy-circus.be

Comunitat de FLANDES

Província de Vlaams Brabant i Bruxelles/
Brussel:

SALTO

www.saltotienen.be

TWIST VZW

www.twistvzw.be

CIRKUS IN BEWEGING

www.cirkusinbeweging.be

CIRQUE-O-DRÔME

www.jongeren.jind.be/verenigingen/vzw-cirque-o-dr%C3%B4me

CIRCUS ZONDER HANDEN

www.circuszonderhanden.be

JONNA VZW

www.jonnatoneelschool.be

Província d'Antwerpen:

CIRCOLITO

www.circolito.be

CIRCANT VZW (KAY FOU I HAWDOE)

www.kayfou.be

ELL CIRCO D'ELL FUEGO

www.antwerpsecircusschool.be

LOCOROTONDO

www.locorotondo.be

VZW SPELATI

www.spelati.be

'T SIRK

www.tsirk.be

Província d'Oost-Vlaanderen:

MIRAMIRO

www.miramiro.be

CIRCUSPLANEET

www.circusplaneet.be

CIRQUE DEL MUNDO VZW

www.cirquedelmundo.be

SARAKASI

www.sarakasi.be

Província de West-Vlaanderen:

AVANCO

www.circusles.be

CIRCODANS

www.circodans.be

WOESH

www.woesh.be

BOLWERK VZW

www.bolwerk.be

Agents de distribució / empreses de gestió

WALRUS PRODUCCIONS ASBL

www.walrus.eu

S'encarrega de la difusió d'espectacles a Bèlgica i França. Fa funcions de

producció, programació i gestió de festivals. **Contacte:** Luc de Groeve, director artístic.

FRANS BROOD PRODUCTIONS

www.fransbrood.com

Agència dedicada a la difusió del teatre, el circ i les actuacions a l'aire lliure. S'encarrega de la producció i la gestió de companyies artístiques des del 1983, primer al Benelux i després arreu del món. **Contacte:** Gie Baguet, director.

GESTION EXPOSITION SPECTACLES

EVÉNEMENTS - G.E.S.T.E.

schmitz.alain@skynet.be

Agència que difon, gestiona i organitza espectacles artístics. Ofereix promoció de companyies i artistes belgues i internacionals. **Contacte:** Alain Schmitz, mànager.

MADEMOISELLE JEANNE ASBL

www.argonautes.be

Promoció i difusió d'espectacles a Bèlgica i a l'estranger. Contacta amb

organitzacions i elabora gires.

Contacte: Anne Hautem, responsable.

CURIEUZE NEUZ ASBL

curieuzeneuz@skynet.be

Ofereix serveis de suport a la difusió i l'organització de gires.

Contacte: Marie-Christine Baeyens, mànager.

BLUE LEMON - ARTS DU CIRQUE

www.ecbru.be

Programen, creen i difonen espectacles relacionats amb el circ.

Contacte: Vincent Wauters, mànager.

SALTO HUMANO

www.saltohumano.be

Empresa de gestió i consultora de les arts escèniques, centrada en el circ. **Contacte:** Ronald Vermeylen i Tom Vermeylen, consultor i director artístic.

VZW STELLA ROSSA

www.stellarossa.be

Empresa de management i distribuïdora de teatre. **Contacte:** Lieven Masschelein, mànager.

LA CHOUETTE DIFFUSION

<http://lachouettediffusion.com/index.php/fr/>

Empresa de management de les arts escèniques. Produeix i distribueix. **Contacte:** Marion Lesort, agent.

HABEMUS PAPAM

www.habemuspapam.be

Empresa de management activa des del 2011 encarregada de l'acompanyament promoció i difusió dels artistes de les arts escèniques a Bèlgica i a l'estranger. **Contacte:** Cora-Line Lefèvre i Julien Sigard, responsables.

AD LIBITUM

www.adlibdiffusion.be

Empresa de management. Ofereix producció, difusió i servei de comunicació

als artistes de les arts escèniques perquè es puguin posicionar a Bèlgica i a l'estranger. **Contacte:** Anna Giolo, responsable de difusió.

MET-X

www.metx.be

Ofereix producció i difusió. Enllaça amb festivals. Majoritàriament música però també circ i arts del carrer.

Contacte: Sara Moonen, manager.

PROMANBO

www.promanbo.com

Ofereix promoció, management i reserves. Dedicada principalment a la música, però també a les arts foranies, de carrer i de circ. **Contacte:** Philippe Dessauvage, responsable.

ZOART MUSIC

www.zoartmusic.com

Empresa / entitat que promou la difusió cultural. Música, arts escèniques, circ.

Contacte: Bouchra Hbali, direcció.

MTP MEMAP

www.mtpmemap.be

Entitat encarregada de la difusió i la producció dels artistes i de les seves creacions en les arts escèniques. Té un apartat específic d'obres per a públic juvenil. **Contacte:** Daniel Dejean, director i productor.

PANACHE DIFFUSION

www.panachediffusion.com

Empresa de difusió de les arts escèniques, majoritàriament espectacles d'adults i francòfons. **Contacte:** Alain Leempoel, director.

CHUDOSCNİK SUNERGIA VOG

www.sunergia.be

Associació cultural que s'encarrega de la difusió i la programació cultural de la comunitat germanòfona de Bèlgica. Organitza festivals de teatre, música o dansa. Un exemple és el HAAste Töne ?!
- Internationales Straßentheater-Festival.
Contacte: Chantal Heck, programadora.

Altres agents / directoris

FÉDÉRATION DES COMPAGNIES

PROFESSIONNELLES DES ARTS DE LA RUE - FAR

www.creationartistique.cfwb.be/index.php?id=9612

Federació de Companyies Professionals de les Arts de Carrer, de les Arts del Circ i de les Arts Foranes de Valònia.

AIRES LIBRES

www.centredesartsdelarue.mcath.be/evenements/invitation-ag

Nova associació federativa que representa el sector del circ de Valònia. Es crea a partir de la FAR i està recolzada financerament pel Service du Cirque, des Arts forains et de la Rue, de la FWB.

STUDIO DYNAMO ASBL

www.studiodynamo.be

Associació de producció audiovisual especialitzada en circ i arts escèniques.

KUNSTENLOKET VZW

www.kunstenloket.be

Suport jurídic als aspectes comercials i
legals d'una activitat artística.

BRUGGE PLUS VZW

www.cirqueplus.be

Agència cultural. Programen arts de
carrer i circ.

STRAATTHEATER

Base de dades de renom de Bèlgica i els
Països Baixos.

CIRCUS CLUB DE SKJÈVE SMEETE KORTRIJK VZW

www.circusclubkortrijk.be

Programadors

Festivals:

HORS PISTES

www.halles.be

Anual. Març. Les Halles de Schaerbeek. Bruxelles/Brussel. estival de circ contemporani i d'acrobàcies amb incorporació de noves tecnologies.

Contacte: Christophe Galent, director general.

PERPLX

www.perplx.be

Anual. Juny. Kortrijk. Humorologie VZW. Perplx és un festival d'arts de carrer (dansa, circ, teatre...) internacional, que té lloc a finals de juny a Marke-Kortrijk. És l'antic festival Humorologie.

Contactes: Koen Allary i Griet Deschamps, directors artístics.

**LA PISTE AUX ESPOIRS - FESTIVAL INTERNATIONAL
D'ARTISTES DE CIRQUE**

www.lapisteauxespoirs.com

Biennal. Març. A Tournai (Bèlgica) i Lille (França). Festival internacional de circ. L'organitza la Maison de la Culture de Tournai. **Contacte:** Philippe Deman i François Guilbert, directors.

**THEATER OP DE MARKT - INTERNATIONAL CIRCUS
FESTIVAL**

www.theateropdemarkt.be

Biennal. Octubre/novembre. Neerpelt. Festival internacional d'arts de carrer. Està dirigit al públic en general però també ofereix espais i activitats de trobada entre artistes i programadors. **Contacte:** Gert Nules i Martine Linaer, director i directora artística.

**NAMUR EN MAI - FESTIVAL DES ARTS FORAINS -
FESTIVAL DES ARTS DE LA RUE**

www.namurenmai.org

Anual. Maig. Namur. Festival d'arts de carrer. Organitzat per la

Sémo ASBL. A partir de 2016, el festival ha canviat de direcció. **Contacte:** Samuel Chappel, director.

FESTIVAL UP!

www.catastrophe.be

Biennal. Març. Bruxelles/Brussel. Espace Catastrophe és un centre de creació i difusió de les arts del circ. A partir del 2014 organitzen el Festival UP! Fins llavors anomenat Festival Pistes de Lancement. **Contacte:** Catherine Magis, directora artística.

HOPLA!

www.hopla-cirk.be

Anual. Abril. Bruxelles/Brussel. Festival de circ organitzat per l'Ajuntament de Brussel·les. El festival es fa a diferents punts de la ciutat tant en espais oberts com tancats. **Contacte:** Fabien Resimont, director.

SORTILÈGES, RUE ET VOUS!

www.sortileges.be

Anual. Maig. Ath. Festival organitzat per la Maison Culturelle

d'Ath i el Centre des Arts de la Rue (CAR).

Contacte: Mélanie Straus, responsable festival.

VISUEEL FESTIVAL VISUEL

www.visueelfestivalvisuel.com

Anual. Berchem-Sainte-Agathe.

Festival d'arts de carrer, que organitzen el Centre Cultural Flamenc De Kroon i el Centre Cultural Berchemois (Le Fourquet).

Contacte: Dorothy Bolette, programadora.

FESTIVAL AU CARRÉ

www.lemanege.com

Anual. Juliol. Mons.

Espai cultural multidisciplinari que uneix el Théâtre Royal de Mons (Bèlgica) i Théâtre du Manège a Meubeuge (França). Programen espectacles de teatre, música, circ, dansa, entre d'altres. Organitzen festivals variis (Festival au carré, Les Follies, Festival Via, entre d'altres). **Contacte:** Bérengère Deroux, coordinadora de projectes.

**CHASSEPIERRE - FESTIVAL INTERNATIONAL DES
ARTS DE LA RUE**

www.chassepierre.be

Anual. Agost. Chassepierre.
Organitzat per l'associació sense ànim de lucre Fête des Artistes de Chassepierre ASBL. És un festival de teatre al carrer, circ i infantil. Programen internacional.
Contacte: Charlotte Charles-Heep, directora artística.

RUE DU BOCAGE

www.chac.be

Anual. Agost. Herve.
Festival organitzat per La Scène du Bocage ASBL i Hervien d'Animation Culturelle.
Contacte: Emmanuelle Ruwet, directora d'administració de Scène de Bocage ASBL.

**LES UNES FOIS D'UN SOIR - FESTIVAL DES ARTS
DE LA RUE (1x1 soir)**

www.1x1soir.be

Anual. Huy. Festival d'un dia d'arts de carrer amb teatre, circ i programació infantil. **Contacte:** Luc de Groeve, director.

LES FÊTES ROMANES

www.wolubilis.be

Anual. Setembre. Bruxelles/Brussel.
Festival organitzat per Wolubilis, centre cultural i de creació d'arts escèniques, circ i arts plàstiques.

Contacte: Solange Wonner, directora i programadora.

FESTIVAL CHARLEROI BIS-ARTS

www.pba.be/fr/bis-arts

Anual. Novembre. Charleroi.
Festival organitzat pel Palais des Beaux-Arts de Charleroi.

Contacte: Pierre Bolle, director artístic.

EN L'AIR! FESTIVAL DES ARTS DU CIRQUE

EN CRÉATION

www.ccbw.be

Anual. Abril. Court-Saint-Étienne.
Organitzat pel Centre Culturel du Brabant Wallon. **Contacte:** Christophe Rollin, director.

FESTIVAL LES TORNADES

www.lestornades.be

Anual. Maig. Dour.
Festival d'arts de carrer organitzat pel Centre Cultural de Dour. **Contacte:** Christine Greco, directora artística.

FÊTE DES FLEURS

www.lafetedesfleurs.com

Biennal. Juny. Boitsfort.
Festival organitzat per La Vénerie ASBL i el CC Watermael-Boitsfort.
Contacte: Thomas Prédour, director artístic de La Vénerie.

FESTIVAL DES TCHAFORNIS

www.ccengis.be

Anual. Juliol. Engis.
Festival organitzat pel Centre Cultural d'Engis. **Contacte:** Jean-Pierre Houet, director.

LES TILLEULERIES

www.ccnassogne.be/programmation/festival-des-arts-de-la-rue-les-tilleuleries/

Anual. Juliol. Nassogne.
Festival organitzat pel centre cultural local
Nassogne ASBL. **Contacte:** Jean-Pierre
Clinckx, director artístic.

HAASTE TÖNE ?!

www.sunergia.be

Anual. Agost. Eupen.
Associació cultural creada el 1991 que
s'encarrega de la difusió i programació
cultural de la comunitat germànica de
Bèlgica. Un exemple és el HAAste Töne ?!
- Internationales Straßentheater-Festival.
Contacte: Chantal Heck, programadora.

FESTIVAL DU RIRE DE ROCHEFORT

www.festival-du-rire.be

Novembre. Rochefort.
Festival organitzat pel Centre Cultural
de Roches. **Contacte:** Carine Dechaux,
directora.

ZOMER VAN ANTWERPEN

www.zva.be

Anual. Juliol/agost. Antwerpen.
Festival de carrer. Programa circ, música,
teatre i cinema. **Contacte:** Patrick de
Groote, director artístic.

LEUVEN IN SCÈNE

www.leuveninscene.be

Biennal. Maig. Leuven.
L'organitza Leuvenement VZW. Festival
de teatre, circ i música per a tots als
públics. **Contacte:** Ingrid Nackaerts,
coordinadora.

CIRCUS & CO - INTERNATIONAAL

CIRCUSFESTIVAL LEUVEN

www.circusenco.be

L'organitza Leuvenement VZW. Festival
de dos dies de circ. **Contacte:** Ingrid
Nackaerts, direcció artística / Dirk
Vansina, president.

CIRQUE PLUS

www.bruggeplus.be

Anual. Estiu. Brugge.
L'organitza Brugge Plus VZW. Agència cultural que programa arts de carrer i circ. El festival dura tres dies i es presenten artistes internacionals de circ contemporani.
Contacte: Filip Strobbe, director.

MIRAMIRO

www.miramiro.be

Anual. Juliol. Gent.
És l'entitat MiramirO VZW. Centre de Creació especialitzat amb el circ. Organitza el Festival MiramirO.
Contacte: Céline Verkest, Direcció artística i programació de festivals.

FESTIVAL CIRK! AALST

www.cirkaalst.be

L'organitza el Centre Cultural d'Aalst. Festival de circ i arts de carrer. Per a tots els públics. **Contacte:** Kathleen Keymeulen, programadora.

FÊTE DE L'IRIS

www.fetedeliris.be

Anual. Maig. Bruxelles/Brussel.
Festa institucional de la regió de
Brussel·les-Capital. Festival de carrer.
Multidisciplinari. Per a tots els públics.
Contacte: Martha Meeze, coordinadora.

**GEVLEUGELDE STAD IEPER - INTERNATIONAAL
PROMOTIEFESTIVAL VOOR CIRCUS**

www.gevleugeldestad.com

www.acci.be

Anual. Abril. Ieper.
Festival promocional de teatre de carrer
i circ. Organitzat conjuntament pel
Cultuurcentrum Ieper i ACCI VZW.
Contacte: Jan Victor, director.

NUIT BLANCHE

www.nuitblanchebrussels.be

Anual. Octubre. Bruxelles/Brussel.
Festival d'una nit d'arts al carrer a
Brussel·les. **Contacte:** Nancy Galant,
coordinadora general.

CIRCUS PLANEET

www.circusplaneet.be/nl/jeugdcircusfestival

Anual. Juliol. Gent.
Festival per a públic infantil organitzat per
Circuscentrum. **Contacte:** Koen Allary,
director.

**MÉTÉORES – FESTIVAL INTERNATIONAL JEUNES
PUBLICS**

www.pierredelune.be

Cada tres anys. Bruxelles/Brussel.
Festival organitzat pel Centre d'Art
Dramàtic Pierre de Lune.
Contacte: Jacques Thomaes, director del
centre.

**TURBULENCES - FESTIVAL INTERNACIONAL
JEUNE PUBLIC**

www.cdwej.be/index.php?pid=3&mid=3000

Festival organitzat pel Centre Dramatique
de Wallonie pour l'enfance et la jeunesse.
Contacte: Sarah Colasse, directora.

ZINNEKE PARADE

www.zinneke.org

Biennal. Bruxelles/Brussel.
Projecte que crea espais de trobades, de col·laboració, cooperació i de creació que dóna pas a una dinàmica artística i social entre els habitants, associacions, escoles i artistes de diferents barris de Brussel·les. **Contacte:** Myriam Stoffen, directora.

BROUWSELS OP STRAAT

www.brouwselesopstraat.be

Anual. Eke.
Festival Internacional de circ al carrer organitzat pels Amis Eke Association Village. **Contacte:** Danny Claeys, programador.

FESTIVAL BITUME

www.miroirvagabond.be

Festival de petites dimensions organitzat per Miroir Vagabond ASBL.
Contacte: Sylvie Darenne, responsable.

FLAVORIA SJOMELAGE

www.alibicollectief.be

Festival de teatre i circ al carrer organitzat per The Alibi Collectief. **Contacte:** Pat Van Hemelrijck, director artístic.

FESTIVAL DRANOUTER

www.folkdranouter.be

Anual. Dranouter.

És principalment un festival de música folk però també programa arts de carrer i circ. Dura quatre dies i té força afluència de públic. La seva importància radica en la pluralitat de la seva programació.

Contacte: Bavo Vanden Broeck, director de programació.

GENTSE FEESTEN PARADE

www.gentsefeesten.be

Anual. Juliol. Gent. Festa major de la ciutat de Gent. Durant 10 dies es pot gaudir d'espectacles a l'aire lliure, concerts i diverses activitats per tota la família. **Contacte:** Bij Sint-Jacobs i Guido de Leeuw, ciutat de Gent.

TIELTSE EUROPAFEESTEN

www.tielt.be

Festes majors de Tielt. Organitza el servei de Turisme de Tielt. **Contacte:** Ajuntament de Tielt.

Altres festivals i adreces:

FESTIVAL SPRING 1030

www.spring1030.com

Festival lúdic per totes les edats. L'organitza el centre cultural De Kriekelaar de Schaerbeek. **Contacte:** Elvira Crois, responsable de la programació cultural i l'àrea social de De Krieklaar.

LA PETITE FABRIEK

www.lapetitefabriek.be/fr

Espai multifuncional obert a la cultura, al turisme i a tot tipus d'activitats creatives. S'hi poden fer residències de qualsevol disciplina artística. **Contacte:** Piet Decoster, director.

JAM'IN JETTE**www.jaminjette.be**

Jam'in Jette és un festival de músiques del món que presenta grups de diferents horitzons i gèneres. També programa una multitud d'activitats artístiques complementàries com arts de carrer, circ, tallers creatius i participatius, per tot tipus de públic. **Contacte:** Charlotte Vanherck, premsa.

FESTIVAL XS**www.theatrenational.be**

Festival on es mostren 19 espectacles curts (entre 5 i 25 minuts) de dansa, circ, teatre, entre altres. **Contacte :** Jean-Louis Colinet i Alexandre Caputo, directors.

ATLAS FESTIVAL**www.atlasfestival.be**

Festival de circ i d'acrobàcies. Ofereix als visitants dues nits amb espectacles d'artistes internacionalment coneguts i una tercera nit amb nous espectacles de talents joves. Organitza Circo d'ell Fuego. **Contacte:** Kaat Mortier, coordinadora.

CURIEUZE NEUZE

www.ccdewerf.be/projecten/21/curieuze-neuze-2016#.VzBif-QXu_w

Festival de circ per a nens de 3 a 12 anys. Celebrat durant les vacances de Setmana Santa. Ho organitza el teatre De Werf \Cultuur raakt d'Aalst. **Contacte:** Yvan Verhavert, director del teatre.

THEATER AAN TWATER

www.kaaimannen.be

Festival de teatre i circ al carrer. Organitzat per Kaaimannen vzw. Programen internacional. **Contacte:** Patrick Poppe i Peter De Ridder, directors i programadors.

SIERK MASJIEK

www.ronse.be/jongeren/vakantie/sierk-masjiek/artikel/sierk-masjiek

Festival de circ de carrer per a nens celebrat a Ronse. **Contacte:** Ajuntament de Ronse.

STRAPATZEN

www.strapatzen.be/index.php/acts

Festival de teatre i circ de carrer per a totes les edats. **Contacte:** Jan Raspoet, director.

SCÈNE OUVERTE DE MÔMES CIRCUS

www.momescircus.be

Centre de creació artística que organitzen diverses activitats. **Contacte:** Jean Pierre Dardenne, director.

INTERNATIONAL PUPPETBUSKERS FESTIVAL

www.eftc.be

Festival de titelles organitzat per Europees Figurentheatercentrum VZW. **Contacte:** Serge Valque, direcció artística.

**FESTIVAL DÉCOUVERTES, IMAGES ET
MARIONNETTES**

www.festivalmarionnette.be

Biennal. Octubre. Tournai. L'organitza el Centre de la Marionnette de la Fédération Wallonie-Bruxelles. Festival de titelles de renom. **Contacte:** Françoise Houtteman Flabat, directora.

**FESTIVAL ÇA BOUGE! THÉÂTRE, OBJETS
ET MARIONNETTES**

www.maisondelamarionnette.be

Anual. Setembre. Tournai.
L'organitza el Centre de la Marionnette
de la Fédération Wallonie-Bruxelles. És el
germà petit del festival Découvertes.
Contacte: Françoise Houtteman Flabat,
directora.

**INTERNATIONAAL LACHFESTIVAL
HOUTHALEN-HELCHTEREN**

www.lachfestival.be

Anual. Juliol. Festival d'humor dirigit
a un públic infantil i jove. Organitza
Internationaal Lachfestival VZW.
Contacte: Hilde Vangansewinkel, director.

IZEGEM ZOMERT

www.izegem.be/nl/0/events/index.html

Festival d'estiu, dansa, música, cinema,
comediants i teatre. **Contacte:** Geerwin
Vandekerckhove, director.

THEATER AAN ZEE

www.theateraanzee.be

Sala de teatre que també organitzen festivals. **Contacte:** Marc Breban, programador.

ZOMER OP STRAAT

www.zomeropstraat.be

Organitzen un festival d'arts de carrer a l'estiu. És una col·laboració entre 13 centres culturals i comunitats de l'est de Bèlgica (Flandes) i Vlabra'ccent VZW. **Contacte:** Lieselotte Mombaerts, coordinació artística.

P'TIT CIRQ'EN PALC

www.ptitcirqenpalc.be

Festival, residència i escola de circ de Brabant Való. **Contacte:** Julie Patiny, coordinadora del festival.

INTERNATIONAAL STRAATTHEATERFESTIVAL BEVEREN

www.beveren.be

Ajuntament de Beveren i el Cultuurcentrum Ter Vesten. **Contacte:** Erik Roelandt, coordinador.

YOUTH ON STAGE

www.jonnatoneelschool.be

Biennial. Centre de formació i creació.
Jonna VZW organitza el Festival
Internacional Youth On Stage.
Contacte: John Gysenbergh, director.

SPORT- EN SPELDAG UZ LEUVEN

www.saltohumano.be

Festival organitzat per l'empresa de
gestió i consultora de les arts escèniques
centrada en el circ, Salto Humano. Es fa a
la Katholieke Universiteit Leuven.
Contacte: Roland Vermeylen, programador.

FESTIVAL THÉÂTRES NOMADES

www.lesnouveauxdisparus.be

L'organitza la Compagnie des Nouveaux
Disparus. **Contacte:** Jamal Youssef,
director artístic.

FESTIVAL THEATERBOM

www.deviezegasten.org

Festival organitzat per Bij' De Vieze Gasten
VZW. **Contacte:** Mark Jeanty, director artístic.

**INTERNATIONAAL STRAATKUNSTENFESTIVAL
TREZART**

www.trezart.be

Festival internacional d'arts de carrer.
Contacte: Geert Mangelschots,
programador.

LABADOUX FESTIVAL DE FAGOT

www.labadoux.be

Festival organitzat per Labadoux,
associació de Flandes Occidental
(Ingelmunster) que pot incloure
espectacles de circ. **Contacte:** Jean
Pierre Deven, programació.

DE KLEINSTE STEEPLES

www.ccdeschakel.be

MIDZOMERFEESTEN

www.midzomer.be

PAULUSFEESTEN

www.paulusfeesten.be

SUMMER END FESTIVAL

www.sintkruis.be

BRUSSELS SUMER FESTIVAL

www.bsf.be

WORTEGEMSEN FEESTEN

www.wortegemsenfeesten.com

THEATER BOULEVARD IN BREDENE

www.theaterboulevard.be

PARKTHEATERFESTIVAL

www.lokeren.be/parktheater

DIALECT STRAATTHEATERFESTIVAL

www.bokrijk.be

DONDERDAGEN

www.ninove.be

BRONKS - EXPORT/IMPORT FESTIVAL

www.bronks.be/en/f150/export-import

Centres de difusió, teatres o centres culturals:

MAISON DE LA CULTURE DE TOURNAI

www.maisonculturetournai.com/fr

LES HALLES DE SCHAEERBEEK

www.halles.be

THÉÂTRE ROYAL DE NAMUR

www.theatredenamur.be

MAISON DE LA CULTURE D'ARLON

www.maison-culture-arlon.be

WOLUBILIS

www.wolubilis.be

LA VÉNERIE

www.lavenerie.be

LA ROSERAIE

www.roseaie.org

VOORUIT

www.vooruit.be

THÉÂTRE VARIA

www.varia.be

CULTUURCENTRUM DE SPIL

www.despil.be

CULTUURCENTRUM DE HERBAKKER

www.eeklo.be/cultuurcentrum

CULTUURCENTRUM TER VESTEN BEVEREN

www.tervesten.beveren.be

SCHOUWBURG KORTRIJK

www.schouwburgkortrijk.be

CULTUURCENTRUM CASINO KOKSIJDE

www.casinokoksijde.be

CULTUURCENTRUM ZWANEBERG

www.zwaneberg.be/

THÉÂTRE LA MONTAGNE MAGIQUE

www.theatremontagnemagique.be

DE WARANDE

www.warande.be

CULTUURCENTRUM BLANKENBERGE

<http://cultuur.blankenberge.be/>

**CULTUURCENTRUM WAREGEM /
CULTUURCENTRUM DE SCHAKEL**

www.ccdeschakel.be

**CENTRE CULTUREL RÉGIONAL DU
CENTRE LA LOUVIÈRE**

www.ccrc.be

Recursos / documents

La majoria dels recursos o dels estudis que es poden trobar del circ a Bèlgica es recullen a través de:

CIRCUSCENTRUM

www.circuscentrum.be/en/2015/03/24/circus-in-flanders

Anuari de circ.

CATALOGUE DES TOURNÉES ART ET VIE

www.creationartistique.cfwb.be/index.php?id=8402

**LE NOMADE. GUIDE DES ARTS DE LA RUE,
ARTS DU CIRQUE ET ARTS FORAINS**

www.creationartistique.cfwb.be/index.php?id=lenomade

CIRCUS MAGAZINE DE CIRCUSCENTRUM

<http://www.circuscentrum.be/circusmagazine>

CIRCOSTRADA NETWORK

www.circostrada.org

Plataforma europea d'informació, recerca i intercanvis professionals en el circ i les arts escèniques.

CASA (MULTIMEDIA MARKET GUIDE)

www.casa-circuits.eu

Programa europeu creat per cinc organitzacions d'arts de carrer i de circ contemporani, Fira Tàrrega n'és una. L'objectiu principal d'aquest programa és treballar, col·laborar i ajudar als professionals del sector del circ i de les arts foranes, a desenvolupar-se i créixer a escala internacional. **Contacte:** Celine Verkest, directora artística del festival MiramirO.

CIRCUSNET.INFO

www.circusnet.info

Centre de documentació i arxius del món del circ a Europa (també Bèlgica).

EUROPEAN CIRCUS ASSOCIATION

www.europeancircus.eu

Associació europea del circ. Té la seu a Heeze, Països Baixos.

MAISON DU SPECTACLE - LA BELLONE

www.bellone.be

Biblioteca i centre de documentació especialitzat en les arts escèniques.

**CENTRE DE LA MARIONNETTE DE LA FÉDÉRATION
WALLONIE BRUXELLES**

www.maisondelamarionnette.be

ESPACE CATASTROPHE

www.catastrophe.be

Centre de residències, de creació i de cursos de formació. També és un centre de recursos i de documentació. Organitzen el Festival UP!

LE MONDE EN SCÈNE

www.cbai.be

Publicació del Centre Bruxellois d'Action Interculturelle.

FÉDÉRATION EUROPÉENNE DES ÉCOLES DE
CIRQUE PROFESSIONNELLES

www.fedec.eu

LE FOURNEAU

www.lefourneau.com/education-et-culture.html

FÉDÉRATION DES ARTS DE LA RUE, DES ARTS
DU CIRQUE ET DES ARTS FORAINS

www.creationartistique.cfwb.be/index.php?id=9612

STRAATTHEATER

www.straattheatercircus.be

STRADDA

www.stradda.fr / www.horslesmurs.fr

És un magazín trimestral de Hors les Murs sobre les arts del circ a Europa.

AGENDA.BE

www.agenda.be

Agenda cultural belga.

4. Actuació de companyies catalanes 2014-2016

Bèlgica

2014

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Oups!
Quan:	1 Març 2014
On:	Théâtre Montagne Magique
Web:	www.theatremontagnemagique.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Oups!
Quan:	19 Març 2014
On:	Festival Midis Minuits de la Jongle'Rue. Circokot
Web:	www.uclouvain.be
Ciutat:	Louvain La Neuve

Qui:	Fet a ma
Espectacle:	Cru
Quan:	29 Març 2014
On:	Festival UP! Théâtre Marni
Web:	www.upfestival.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Ooops!
Quan:	4 Abril 2014
On:	Marché aux Fleurs / Parvis Notre Dame Laeken
Web:	www.nekkersdal.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Fadunito
Espectacle:	CECI 3.0
Quan:	12-13 Abril 2014
On:	Festival La Ville Aillée
Web:	www.acci.be
Ciutat:	Ypres

Qui:	Fadunito
Espectacle:	Babies
Quan:	12-13 Abril 2014
On:	Festival La Ville Aillée
Web:	www.acci.be
Ciutat:	Ypres

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Ooops!
Quan:	27 Abril 2014
On:	Wolubilis
Web:	www.wolubilis.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Sienta la cabeza
Quan:	11 Maig 2014
On:	Fête de l'Iris
Web:	www.fetedeliris.brussels/la-fete-de-liris
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	Monster colours
Quan:	11 Maig 2014
On:	Fête de l'Iris
Web:	www.fetedeliris.brussels/la-fete-de-liris
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Pep Bou
Espectacle:	Clinic
Quan:	28 Maig – 1 Juny
On:	Namur en Mai
Web:	www.namurenmai.org
Ciutat:	Namur

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Ooups!
Quan:	31 Maig 2014
On:	Les nuits du cirque
Web:	www.070.be
Ciutat:	Abbaye de Villers

Qui:	Cia Pere Hosta
Espectacle:	Postal express
Quan:	7-8 Juny 2014
On:	Sinksen
Web:	www.kortrijk.be/sinksen
Ciutat:	Kortrijk

Qui:	Xirriquiteula teatre
Espectacle:	Girafes
Quan:	7-8 Juny 2014
On:	Sinksen
Web:	www.kortrijk.be/sinksen
Ciutat:	Kortrijk

Qui:	Cia la tal
Espectacle:	The Incredible box
Quan:	8-9 Juny 2014
On:	Sinksen
Web:	www.kortrijk.be/sinksen
Ciutat:	Kortrijk

Qui:	Adrian Schwarzstein
Espectacle:	Kamchàtka
Quan:	13-14 Juny 2014
On:	Visueel Festival Visuel
Web:	www.visueelfestivalvisuel.com
Ciutat:	Berchem-Ste-Agathe

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	Monster colours
Quan:	11 Maig 2014
On:	Fête de l'Iris
Web:	www.fetedeliris.brussels/la-fete-de-liris
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Leandre + Cia La Tal
Espectacle:	Démodés
Quan:	14-21 Juliol 2014
On:	Cirque Plus
Web:	www.cirqueplus.be
Ciutat:	Brugge

Qui:	Joan Català
Espectacle:	Pelat
Quan:	18-27 Juliol 2014
On:	MiraMiro
Web:	www.miramiro.be
Ciutat:	Gent

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	20 Juliol 2014
On:	Gentsefeesten
Web:	www.gentsefeesten.be
Ciutat:	Gent

Qui:	Dudu i Companyia
Espectacle:	El Niu
Quan:	20 Juliol 2014
On:	Boulevard. Festival internacional de théâtre ambulant
Web:	www.dehaan.be
Ciutat:	De Haan

Qui:	Leandre + Cia La Tal
Espectacle:	Démodés
Quan:	22 Juliol 2014
On:	MiraMiro
Web:	www.miramiro.be
Ciutat:	Gent

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	Monster colours
Quan:	24-27 Juliol 2014
On:	MiraMiro
Web:	www.miramiro.be
Ciutat:	Gent

Qui:	Cia Itinerània
Espectacle:	Titeretú
Quan:	7-10 Agost 2014
On:	Theater op de Markt
Web:	www.theateropdemarkt.be
Ciutat:	Hasselt

Qui:	David Moreno
Espectacle:	Flotant tecles
Quan:	8-9 Agost 2014
On:	Theater op de Markt
Web:	www.theateropdemarkt.be
Ciutat:	Hasselt

Qui:	Joan Català
Espectacle:	Pelat
Quan:	9-10 Agost 2014
On:	Theater op de Markt
Web:	www.theateropdemarkt.be
Ciutat:	Hasselt

Qui:	Claire Ducreux
Espectacle:	Le Sourire du Naufragé
Quan:	9-10 Agost 2014
On:	Theater op de Markt
Web:	www.theateropdemarkt.be
Ciutat:	Hasselt

Qui:	Gromic
Espectacle:	The Magomic Show
Quan:	22 Agost 2014
On:	Internationaal Straattheaterfestival Beveren
Web:	www.straattheaterfestivalbeveren.wordpress.com
Ciutat:	Beveren

Qui:	Gromic
Espectacle:	The Magomic Show
Quan:	23-24 Agost 2014
On:	Festival Cirk!
Web:	www.cirkaalst.be
Ciutat:	Aalst

Qui:	Claire Ducreux
Espectacle:	Le Sourire du Naufragé
Quan:	23-24 Agost 2014
On:	Festival Cirk!
Web:	www.cirkaalst.be
Ciutat:	Aalst

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Ooups!
Quan:	28 Agost 2014
On:	Festival HAAste Töne?!
Web:	www.sunergia.be
Ciutat:	Eupen

Qui:	Cia la tal
Espectacle:	The Incredible box
Quan:	31 Agost 2014
On:	Uitzommeren
Web:	www.bruggeplus.be/nl/uitzommeren
Ciutat:	Brugge

Qui:	Claire Ducreux
Espectacle:	Le Sourire du Naufragé
Quan:	31 Agost 2014
On:	Uitzommeren
Web:	www.bruggeplus.be/nl/uitzommeren
Ciutat:	Brugge

Qui:	Joan Català
Espectacle:	Pelat
Quan:	31 Agost 2014
On:	Uitzommeren
Web:	www.bruggeplus.be/nl/uitzommeren
Ciutat:	Brugge

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	14 Setembre 2014
On:	CC de Warande
Web:	www.warande.be
Ciutat:	Turnout

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	21 Setembre 2014
On:	Cultuurcentrum Belgica Dendermonde
Web:	www.ccbelgica.be
Ciutat:	Dendermonde

Qui:	Cia Katakarak
Espectacle:	Enginys Eko-Poètics
Quan:	27-28 Setembre 2014
On:	Fêtes Romanes
Web:	www.wolubilis.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Circ Pànic
Espectacle:	L'Home que perdia els botons
Quan:	27-28 Setembre 2014
On:	Fêtes Romanes
Web:	www.wolubilis.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	28 Setembre 2014
On:	Cultuurcentrum Schaliken
Web:	www.schaliken.be
Ciutat:	Herentals

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Ooops!
Quan:	16 Novembre 2014
On:	Cultuurcentrum Hasselt
Web:	www.ccha.be
Ciutat:	Hasselt

Qui:	Cia La tal
Espectacle:	Carrilló
Quan:	6 Desembre 2014
On:	Kerstmarkt
Web:	www.kerstmarkten.nl/kerstmarkten/belgie
Ciutat:	Antwerpen

2015

Qui:	Cor de teatre
Espectacle:	Operetta
Quan:	13 Març 2015
On:	W:Halll
Web:	www.whalll.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	BotProject
Espectacle:	Collage
Quan:	11-12 Abril 2015
On:	De Gevleugelde Stad Ieper / City of Wings Ypres
Web:	www.gevleugeldestad.be
Ciutat:	Ieper / Ypres

Qui:	Cia La tal
Espectacle:	The Incredible box
Quan:	11-12 Abril 2015
On:	De Gevleugelde Stad Ieper / City of Wings Ypres
Web:	www.gevleugeldestad.be
Ciutat:	Ieper / Ypres

Qui:	Fadunito
Espectacle:	La Gran família
Quan:	11-12 Abril 2015
On:	De Gevleugelde Stad Ieper / City of Wings Ypres
Web:	www.gevleugeldestad.be
Ciutat:	Ieper / Ypres

Qui:	La Bella Tour
Espectacle:	La Bella Tour
Quan:	11-12 Abril 2015
On:	De Gevleugelde Stad Ieper / City of Wings Ypres
Web:	www.gevleugeldestad.be
Ciutat:	Ieper / Ypres

Qui:	Duo Laos
Espectacle:	Otros aires
Quan:	11-12 Abril 2015
On:	De Gevleugelde Stad Ieper / City of Wings Ypres
Web:	www.gevleugeldestad.be
Ciutat:	Ieper / Ypres

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	26 Abril 2015
On:	Festival Supervlieg
Web:	www.vitmetvlieg.be/supervlieg
Ciutat:	Hingene

Qui:	Itinerània
Espectacle:	El laberint
Quan:	10 Maig 2015
On:	Fête de l'Iris
Web:	www.fetedeliris.brussels
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Katakrak
Espectacle:	L'Animalada
Quan:	10 Maig 2015
On:	Fête de l'Iris
Web:	www.fetedeliris.brussels
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Fadunito + Sergi Estebanell
Espectacle:	Adopted
Quan:	24-25 Maig 2015
On:	Sinkenfeesten
Web:	www.kortrijk.be/sinksen
Ciutat:	Kortrijk

Qui:	Sergi Estebanell
Espectacle:	Taula per a 2
Quan:	24-25 Maig 2015
On:	Sinkenfeesten
Web:	www.kortrijk.be/sinksen
Ciutat:	Kortrijk

Qui:	Leandre
Espectacle:	Iceberg
Quan:	24-25 Maig 2015
On:	Sinkenfeesten
Web:	www.kortrijk.be/sinksen
Ciutat:	Kortrijk

Qui:	Ymediateatro
Espectacle:	Sie7e
Quan:	30 Maig 2015
On:	Visueel Festival Visuel
Web:	www.visueelfestivalvisuel.com
Ciutat:	Berchem-Ste-Agathe

Qui:	Joan Català
Espectacle:	Pelat
Quan:	30 Maig 2015
On:	Visueel Festival Visuel
Web:	www.visueelfestivalvisuel.com
Ciutat:	Berchem-Ste-Agathe

Qui:	Gromic
Espectacle:	The Magomic show
Quan:	26-27 Juny 2015
On:	Rire sur la ville
Web:	www.riresurlaville.com
Ciutat:	Charleroi

Qui:	Adrian Schwarzstein
Espectacle:	The Greenman
Quan:	10 Juliol 2015
On:	Lachfestival
Web:	www.toppershh.be
Ciutat:	Houthalen-Helcheteren

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	L'estrany viatge del Senyor Tonet
Quan:	11-12 Juliol 2015
On:	Brosella Kids Festival
Web:	www.brosella.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	L'estrany viatge del Senyor Tonet
Quan:	18-20 Juliol 2015
On:	Cirque Plus
Web:	www.bruggeplus.be
Ciutat:	Brugge

Qui:	Adrian Schwarzstein
Espectacle:	The Bed & DANS
Quan:	20-21 Juliol 2015
On:	Boulevard. Festival international de théâtre ambulant
Web:	www.dehaan.be
Ciutat:	De Haan

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	21 Juliol 2015
On:	Internationaal Straattheaterfestival Boulevard
Web:	www.visitdehaan.be
Ciutat:	De Haan

Qui:	Falcons de Barcelona
Quan:	23 Juliol 2015
On:	Sfinks Festival
Web:	www.sfinks.be
Ciutat:	Boechout

Qui:	BotProject
Espectacle:	Collage
Quan:	2-3 Agost 2015
On:	Strapatzen festival
Web:	www.strapatzen.be
Ciutat:	Sint-Pieters-Leeuw

Qui:	Adrian Schwarzstein
Espectacle:	Kamchàtka
Quan:	20-21 Agost 2015
On:	Mons. European Capital of Culture
Web:	www.mons2015.eu
Ciutat:	Mons

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	L'estrany viatge del Senyor Tonet
Quan:	22-23 Agost 2015
On:	Festival International des Arts de la Rue de Chassepierre
Web:	www.chassepierre.be
Ciutat:	Florenville / Chassepierre

Qui:	Circ Pànic
Espectacle:	L'Home que perdia els botons
Quan:	22-23 Agost 2015
On:	Festival International des Arts de la Rue de Chassepierre
Web:	www.chassepierre.be
Ciutat:	Florenville / Chassepierre

Qui:	Toni Ortiz
Espectacle:	Dibuixos en 3D
Quan:	22-23 Agost 2015
On:	Festival International des Arts de la Rue de Chassepierre
Web:	www.chassepierre.be
Ciutat:	Florenville / Chassepierre

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	30 Agost 2015
On:	C-Mine
Web:	www.c-mine.be
Ciutat:	Genk

Qui:	Foradelugar
Espectacle:	Le roi Gaspar
Quan:	19 Setembre 2015
On:	Festival Signal
Web:	www.cifas.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Toc de Fusta
Espectacle:	Les amis de Crusoe
Quan:	20 Setembre 2015
On:	Bronks
Web:	www.bronks.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	L'estrany viatge del Senyor Tonet
Quan:	26-27 Setembre 2015
On:	Fêtes Romanes
Web:	www.wolubilis.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	BotProject
Espectacle:	Collage
Quan:	27 Setembre 2015
On:	Toerisme Beersel
Web:	www.toerismebeersel.be
Ciutat:	Huisingen

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	27 Setembre 2015
On:	Le Rallye de la petite reine
Web:	www.ccrenemagritte.be
Ciutat:	Lessines

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	30 Setembre 2015
On:	De Grootte Stooringe
Web:	www.grootestooringe.be
Ciutat:	Roeselare

Qui:	Adrian Schvarzstein
Espectacle:	The Greenman
Quan:	30 Octubre - 2 Novembre
On:	Theater op de Markt
Web:	www.theateropdemarkt.be
Ciutat:	Dommelhof

Qui:	Farrés Brothers i cia.
Espectacle:	Tripula
Quan:	24-25 Novembre 2015
On:	Festival Météores / Théâtre Varia
Web:	www.pierredelune.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Txo titelles
Espectacle:	El nou groc
Quan:	19-20 Desembre 2015
On:	Genappe perd la boule
Web:	www.genappe.be
Ciutat:	Genappe

2016

Qui:	Cia La Tal
Espectacle:	Carrilló
Quan:	2-3 Gener 2016
Ciutat:	Knokke-Heist

Qui:	Cia EIA.
Espectacle:	InTarsi
Quan:	8-9 Març 2016
On:	Festival UP!
Web:	www.upfestival.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	12 Març 2016
On:	KulturZentrum Eupen
Web:	www.alter-schlachthof.be
Ciutat:	Eupen

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	28 Març 2016
On:	Cultuurcentrum De Breughel
Web:	www.debreughel.be
Ciutat:	Bree

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	29 Març 2016
On:	Cultuurcentrum van Leuven
Web:	www.30cc.be
Ciutat:	Leuven

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	30 Març 2016
On:	CC Berchem
Web:	www.ccberchem.be
Ciutat:	Berchem

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	31 Març 2016
On:	CC Brugge, BE.
Web:	www.cbrugge.be
Ciutat:	Brugge

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	1 Abril 2016
On:	CC De Adelberg
Web:	www.ccdeadelberg.be
Ciutat:	Lommel

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	2 Abril 2016
On:	CC Strombeek
Web:	www.strombeek.be
Ciutat:	Strombeek

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	3 Abril 2016
On:	CC De Warande
Web:	www.warande.be
Ciutat:	Turnout

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	6 Abril 2016
On:	CC De Spil
Web:	www.despil.be
Ciutat:	Roeselaere

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	7 Abril 2016
On:	CC De Schakel
Web:	www.deschakel.be
Ciutat:	Waregem

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	8 Abril 2016
On:	CC Zoetegem
Web:	www.cczoetegem.be
Ciutat:	Zoetegem

Qui:	Cia EIA
Espectacle:	Espera
Quan:	8-10 Abril 2016
On:	De Gevleugelde Stad Ieper
Web:	www.gevleugeldestad.com
Ciutat:	Ieper

Qui:	Campi qui Pugui
Espectacle:	Manneken's piss
Quan:	8-10 Abril 2016
On:	De Gevleugelde Stad Ieper
Web:	www.gevleugeldestad.com
Ciutat:	Ieper

Qui:	El Pájaro carpintero
Espectacle:	Van de bòlit
Quan:	8-10 Abril 2016
On:	De Gevleugelde Stad Ieper
Web:	www.gevleugeldestad.com
Ciutat:	Ieper

Qui:	Su e Giú
Espectacle:	Jinaima
Quan:	8-10 Abril 2016
On:	De Gevleugelde Stad Ieper
Web:	www.gevleugeldestad.com
Ciutat:	Ieper

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	9 Abril 2016
On:	Ter Vesten. CC Beveren
Web:	www.tervesten.be
Ciutat:	Beveren

Qui:	Leandre
Espectacle:	Rien à Dire
Quan:	10 Abril 2016
On:	CC Dilbeek
Web:	www.westrand.be
Ciutat:	Dilbeek
Qui:	Teatre NU
Espectacle:	Alice's Dreams
Quan:	1 Maig 2016
On:	O-Parade
Web:	www.visitgenk.be
Ciutat:	Genk
Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	Colors de Monstre
Quan:	8 Maig 2016
On:	Fête de l'Iris
Web:	www.fetedeliris.brussels/la-fete-de-liris
Ciutat:	Bruxelles / Brussel
Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	18 Juny 2016
On:	Theater aan Twater
Web:	www.kaaimannen.be
Ciutat:	Boom

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	La Rencontre
Quan:	23 Juny 2016
On:	Espace Catastrophe
Web:	www.catastrophe.be
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	25 Juny 2016
On:	Visuel Festival Visueel
Web:	www.visueelfestivalvisuel.com
Ciutat:	Berchem-Ste-Agathe

Qui:	Claire Ducreux
Espectacle:	Le Sourire du Naufragé
Quan:	25 Juny 2016
On:	Visueel Festival Visuel
Web:	www.visueelfestivalvisuel.com
Ciutat:	Berchem-Ste-Agathe

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	La Rencontre
Quan:	25 Juny 2016
On:	Parckfarm
Web:	www.parckfarm.tk
Ciutat:	Bruxelles / Brussel

Qui:	PakiPaya
Espectacle:	Shake Shake Shake
Quan:	8 Juliol 2016
On:	Lachfestival (Festival of Laughter)
Web:	www.toppershh.be
Ciutat:	Houthalen

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	L'estrany viatge del Senyor Tonet
Quan:	14-17 Juliol 2016
On:	MiraMiro
Web:	www.miramiro.be
Ciutat:	Gent

Qui:	Katakrak
Espectacle:	l'Animalada
Quan:	21 Juliol 2016
On:	Eco Kids Festival
Web:	www.trefpunt.be
Ciutat:	Lommel

Qui:	Katakrak
Espectacle:	l'Animalada
Quan:	5-7 Agost 2016
On:	Dranouter Festival
Web:	www.festivaldranouter.be
Ciutat:	Heuvelland

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	Colors de Monstre
Quan:	6-7 Agost 2016
On:	Strapatzen festival
Web:	www.strapatzen.be
Ciutat:	Sint-Pieters-Leeuw

Qui:	Tombs Creatius
Espectacle:	Colors de Monstre
Quan:	8-14 Agost 2016
On:	Theatre Festival Boulevard.
Web:	www.strapatzen.be
Ciutat:	's-Hertogenbosch

Qui:	Leandre
Espectacle:	Iceberg
Quan:	11-14 d'Agost 2016
On:	Theater op de Markt
Web:	www.theateropdemarkt.be
Ciutat:	Hasselt

Qui:	Cia Jordi L. Vidal
Espectacle:	Ooops!
Quan:	14 Agost 2016
On:	Soiron sur Scene
Web:	www.rubiscube.be/soironsurscene.html
Ciutat:	Soiron

Qui:	Adrian Schwarzstein
Espectacle:	Pirlin and Arrived
Quan:	19-21 Agost 2016
On:	Circk! Aalst
Web:	www.cirkaalst.be
Ciutat:	Aalst

Qui:	BotProject
Espectacle:	Collage
Quan:	20-21 Agost 2016
On:	Festival International des Arts de la Rue de Chassepierre
Web:	www.chassepierre.be
Ciutat:	Florenville / Chassepierre

Qui:	Daraomai
Quan:	20-21 Agost 2016
On:	Festival International des Arts de la Rue de Chassepierre
Web:	www.chassepierre.be
Ciutat:	Florenville / Chassepierre

Qui:	Guixot de 8
Quan:	20-21 Agost 2016
On:	Festival International des Arts de la Rue de Chassepierre
Web:	www.chassepierre.be
Ciutat:	Florenville / Chassepierre

Qui:	JAM
Quan:	26-28 Agost 2016
On:	Internationaal Straattheaterfestival Beveren
Web:	www.straattheaterfestivalbeveren.wordpress.com
Ciutat:	Beveren

Catalan Arts!

Institut Català de les Empreses
Culturals (ICEC)

Passatge de la Banca 1-3

08002 Barcelona

internacional.icec@gencat.cat

www.catalanarts.cat